

5
ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΑΘΗΝΩΝ
ΚΕΝΤΡΟΝ ΕΡΕΥΝΗΣ
ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΛΑΟΓΡΑΦΙΑΣ
ΑΝΑΓΝΩΣΤΟΠΟΥΛΟΥ 14
ΑΘΗΝΑΙ (136)

ΚΕΝΤΡΟΝ ΛΑΟΓΡΑΦΙΑΣ
ΛΑΟΓΡΑΦΙΚΟΣ ΑΤΛΑΣ
'Αριθ. Έρωτ. Μην. Ηε. ΙΙ 5/1970

ΕΡΩΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΟΝ
ΔΙΑ ΓΕΩΡΓΙΚΑ ΕΡΓΑΛΕΙΑ
ΚΑΙ ΚΑΤ' ΕΩΙΜΟΝ ΠΥΡΑΣ

ΑΚΑΔΗΜΙΑ

ΑΘΗΝΩΝ



*

ΑΘΗΝΑΙ 1968
ΕΚ ΤΟΥ ΕΘΝΙΚΟΥ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΥ

Σει. 1969 / 1-2-1970

ΑΚΑΔΗΜΙΑ



ΑΘΗΝΩΝ

1. Ἐξεταζόμενος τόπος (χωρίον, κωμόπολις) ... χωριόν πληργύλη
(παλαιότερον ονομα: ... πυργί...), Ἐπαρχίας ... Σιάου.....
Νομού Χίλια

2. Ὄνοματεπώνυμον τοῦ ἔξετάσαντος καὶ συμπληρώσαντος ... Καζάνι-
ρας...Σεράρδους.. ἐπάγγελμα ... Δημητρίου.....
Ταχυδρομική διεύθυνσις ... πυργί... κίτρινος.....
Πόσα ἔτη διαμένει εἰς τὸν ἔξεταζόμενον τόπον..... 53.....

3. Ἀπό ποια πρόσωπα κατεγράφησαν αἱ παρατιθέμεναι πληροφορίαι :
α) ονομα καὶ ἐπώνυμον ... φωτιάζω Σερβαντίου

.....
τήλικία..... 60... γραμματικαὶ γνώσεις ... Δημητρίου,
..... τόπος καταγωγῆς πυργί... κίτρινος

ΑΚΑΔΗΜΑΙΑ ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ ΑΙΓΑΙΟΥ ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΜΕΣΟΓΕΙΟΥ

Α'. α'. ΤΑ ΓΕΩΡΓΙΚΑ ΚΤΗΜΑΤΑ ΠΡΟ ΤΟΥ 1920

- 1) Ποιαί ἀγροτικαὶ περιοχαὶ πρωρίζοντο διὰ σποράν καὶ ποῖαι διὰ
βοσκήν ποιμνίων; ... Αἰ. Ἀγροτικαὶ πρωρίζοντο διὰ σποράν.
Αἰ. ορεινές... οιδιαὶ... βοσκηνές...
'Υπῆρχον αὔται χωρισταὶ ἡ ἐνηλλάσσοντο κατὰ χρονικὰ διαστή-
ματα; Χωρισταὶ αἱ... πεντετελεῖα...
2) Εἰς ποίους ἀνήκον ὡς ιδιοκτησίαι; α) εἰς φυσικὰ πρόσωπα,
δηλ. εἰς τοὺς χωρικούς· β) εἰς γαιοκτήμονας ("Ελληνας ἡ ξένους, ὡς
π.χ. Τούρκους· γ) εἰς Κοινότητας· δ) εἰς μονάς κλπ.
Αἱ ιδιοκτησίαι των Χωρικών, οιδιαὶ ορεινές καινοτομία
3) 'Ο πατήρ διατηρεῖ τὴν περιουσίαν του συγκεντρωμένην καὶ μετὰ τὸν
γάμον τῶν τέκνων του, διαινεμομένης ὑπ' αὐτῶν μετὰ τὸν θάνατόν
του; .. Ο πατήρ... αὐτεντεκτικός... ηρεμησιακός...
τελεγάφοντας την περιουσίαν της... η καταπέσι... γηπέπονα
επιτίσης της ανθρώπων επί της περιουσίας της
ιωχεις δανάδων. Τό γιαροντο βιώσει-

- β'. 1) Οι κάτοικοι ἀσχολοῦνται μόνον εἰς τὴν γεωργίαν ἢ μόνον εἰς τὴν κτηνοτροφίαν ; ἢ συγχρόνως εἰς ἀμφοτέρας, δηλ. τὴν γεωργίαν καὶ τὴν κτηνοτροφίαν ; ?
Αλλαχθεῖσι... μεταν.. ε.ρ.

τῶν γαρ γέλαιον. οὐδὲ τὸ μεταπλαστικόν. αλλαχθεῖσι... μεταν.. ε.ρ.

- 2) Οι τεχνῖται (δηλ. οἱ βιοτέχναι) ἀσχολοῦνται ἐν παρέργῳ καὶ εἰς τὴν γεωργίαν ; Ν. αν'

- γ'. 1) Εἰς τὰ μεγάλα κτήματα : τῶν γαιοκτημόνων (τσιφλικούχων), τῶν μοναστηρίων ποῖοι είργάζοντο εἰς αὐτά ; καὶ ὑπὸ ποίους ὄρους ὡς ἄτομα ἢ μὲ δλόκλητον τὴν οἰκογένειάν των ;

Γειοκτήματα. Μεταπλαστικόν. ή μεταν.. ε.ρ.

- 2) Πῶς ἐκαλοῦντο οὗτοι ; (κολλῆγοι, σέμπροι, μισακάτορες, σημισακατόροι κλπ.) Ποία ἦτο ἢ κοινωνική των θέσις ;

- 3) Ποία ἦτο ἢ ἀμοιβή των ; (εἰς εἶδος ἢ εἰς χρῆμα;)

- 4) Ἐχρησιμοποιοῦντο καὶ ἔργαται : ἐποχικῶς, δηλ. διὰ τὸ θέρισμα, τὸ ἀλώνισμα, τὸν τρυγητὸν ἢ διὰ ὅλου τὸν χρόνον ; 'Απὸ ποὺ προήρχοντο οὗτοι ἡσαν αὐθέρες μόνον ἢ καὶ γυναικες ; ποίαν ἀμοιβήν ἐλάμβανον ἡμερομίσθιον εἰς χρῆμα ἢ εἰς εἶδος ;

-
-
- 5) Ἐχρησιμοποιοῦντο καὶ δοῦλοι (ύπηρέται) ἢ δοῦλαι ; 'Εὰν ναί, ἀπὸ ποίους τόπους προήρχοντο ;

- 6) α) Οἱ νέοι καὶ αἱ νέαι τοῦ τόπου ποὺ ἐπήγαιναν δι' ἀνεύρεσιν ἔργασίας ; ο.δ.ε.τ.τ.ε.ρ.ε.τ.α.κε.ρ.ε.γ.ρ.ο.ν. ε.λ. -
Α.τ.ε.ρ.ε.τ.α.κε.ρ.ε.γ.ρ.ο.ν. ε.λ.γ.ρ.α.σ.ε.σ.ε.λ.ε.ν.

- β) Ἐπήγαιναν ἐποχικῶς : ὡς ἔργάται ἢ ὡς τεχνῖται κτίσται, γύφτοι (σιδηρουργοί), βαφεῖς (μπογιαστήδες), πραματευτάδες (ἔμποροι) κλπ. ;

δ'. 1) Πώς έλιπαίνοντο παλαιότερον τὰ χωράφια: μὲν ζωϊκὴν κόπρον
(βιῶν, αἰγοπροβάτων κλπ.), φυτικὴν (μὲν καῦσιν: α) τῆς καλα-
μίδης μετά τὸν θερισμόν, β) τῶν θάμνων κλπ.) ἢ μὲν κάλυψιν (παρά-
χωμα) χλόης (τριφυλλιοῦ, λαθουριοῦ κλπ.) δι' ὀργώματος;

ε'. Ελιπ. αιγ. ενδια... πα.. φυτική.. αιγ. προν. δι' οργώμα-
χωματος

2) Πότε ἔγινε τὸ πρῶτον χρῆσις χημικῶν λιπασμάτων εἰς τὸν τόπον
σας; 1.9.30. - 1.9.35.

ε'. Ἀπὸ πότε χρησιμοποιοῦνται: τὸ σιδηροῦν ἄροτρον καὶ αἱ γεωργι-
καὶ μηχαναὶ εἰς τὸν τόπον σας; 1.9.30. . . . 1.9.35.

τηρούντας. παντα. Σ. Διανοίαν για την Χαράνη!

1) Σιδηροῦν ἄροτρον (τύποι αὐτοῦ, δηλ. μονόφτερο, δίφτερο κλπ.).
Εἰς ποια κτήματα ἐχρησιμοποιεῖτο (ἢ χρησιμοποιεῖται) κάθε τύπος;
Ποῖος κατεσκεύαζε τὸ ἄροτρον τοῦτο ἢ ἀπὸ ποῦ ἔγινετο ἢ προμή-
θεῖα αὐτοῦ; 1.9.30. 1.9.35.

παντα. Ια... Θρην. Η → παλαιότεροι παντα. ειδες
1.9.30. αιγ. προν. δι' οργώματος

Παραθέσατε σχεδιαγράφημα (ἢ φωτογραφίαν) ἑκάστου τύπου
σιδηροῦ ἄροτρου μὲν τὰς ἀντιστοίχους ὄνομασίας τῶν μερῶν
αὐτοῦ, ὡς τοῦ κατωτέρῳ παρατιθεμένου.

1..... 4..... 7..... 10.....

2..... 5..... 8.....

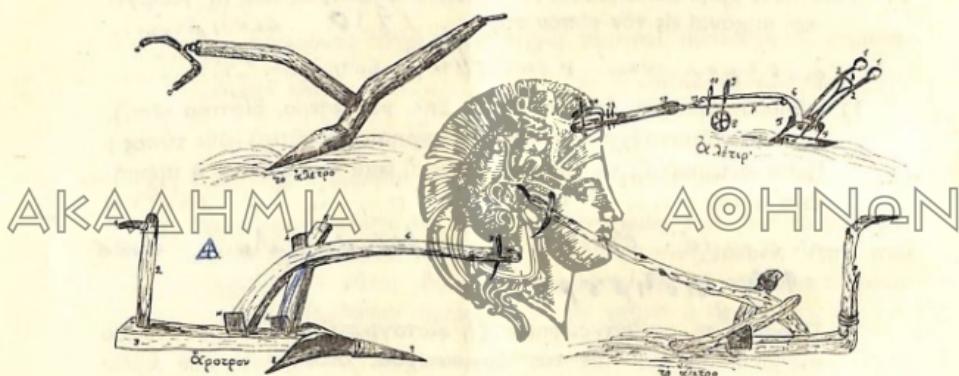
3..... 6..... 9.....



2) Τρακτέρ (ἀπὸ πότε είναι ἐν χρήσει;) 1.9.57.

3) Μηχανὴ θερισμοῦ 1.9.7.8.

- 4) Μηχανή δεσμάτως τῶν σταχύων (δεματιῶν).....
- 5) Μηχανή δλωνισμοῦ 1.9.3.0
- στ'. 1) Τὸ ξύλινον ἄροτρον. Ποῖος κατεσκεύαζε (ἢ κατασκευάζει) τὸ παλαιόν ξύλινον ἄροτρον εἰδοκα Ιεχνίας ..
γ. γ. εγρ. αλ.
-
-
- 2) Ποία ἦτο ἡ μορφὴ τοῦ παλαιοῦ ξυλίνου ἄροτρου εἰς τὸν τόπον σας καὶ ποία εἶναι σήμερον. Ποῖαι διαφοραὶ ὑπῆρχον (ἢ ὑπάρχουν) εἰς τὸ χρησιμοποιούμενον ἄροτρον εἰς τὸν τόπον σας ἀπὸ τὰ εἰκονιζόμενα ἐνταῦθα ;



- 3) Ἰχνογραφήσατε τὸ ξύλινον ἄροτρον⁽¹⁾ καὶ τὸν ζυγὸν ὡς ἀπαντᾶται εἰς τὸν τόπον σας καὶ παραθέσατε τὰ ἀντιστοιχοῦντα εἰς τοὺς ἀριθμούς ἐν χρήσει ὁνόματα τῶν διαφόρων μερῶν καὶ τῶν ἔξαρτημάτων αὐτοῦ.
1. νοχερί 6. ἕννι 11.
2. ποδαρί 7. 12.
3. αιολόσπονδη 8. 13.
4. ΓΟΥΔΑ 9. 14.
5. ΖΙΖΡΙ 10. 15.

(1) Εάν εἶναι δυνατόν ἀποστείλατε καὶ φωτογραφίαν.



(Έάν ύπάρχουν διαφοράι, δύνασθε νά μεταβάλετε τήν άνωτέρω ἀρίθμησιν).

- 4) Τὸ ὑνὶ τοῦ ξυλίνου ἀρότρου ἥτο (ἢ εἶναι) μιᾶς μορφῆς διὰ τὴν ἀροτρίασιν ὅλων τῶν εἰδῶν τῶν χωραφιῶν; δηλ. τῶν χωματερῶν (λιβάδια, κῆποι) καὶ τῶν πετρωδῶν. – Ἰχνογραφήσατε τὴν φωτογραφήσατε τὸ ἐν χρήσει ὑνὶ (ἢ τὰ ἐν χρήσει, ἔάν εἶναι διαφόρων τύπων) καὶ σημειώσατε τὴν χρῆσιν ἑκάστου.

.....Εἰναι... λα... Ι. ιδο... α?... ζη... ηφ... ειδη... λα. Χωραφιων
.....ἀροτρ... λι... πρωτ. σ... τωδ... ανά... η. ηλιανη.
.....βιλανι. φο. φ. ναν.



- 5) Ποῖον τὸ σχῆμα τῆς σπάθης τοῦ ἀρότρου

ΑΚΑΔΗΜΙΑ **ΑΘΗΝΩΝ**

ο) ἥτο (ἢ εἶναι) κατεσκευασμένη ἐκ ξυλου ἢ σιδήρου; ...
.....αδελφ... τεσσερικότο



.....~~αδελφ... τεσσερικότο~~.....

- 7) Ἐργαλεῖα διὰ τὴν κατασκευὴν καὶ ἐπιδιόρθωσιν τοῦ ἀρότρου (π.χ. σκεπάρνι, πριόνι, ἀρίδι, ἀρνάρι, ξυλοφάρι κλπ.).....

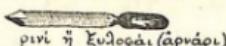
1) Τριπάνι. 2) ο.ο.1.0., 3) Λίφρο. 4) ο.ο.1.2., 2) αιρετάριν,
3) ρουμάνι. 4) αιρετάριν. 5) φέστα. 6) ξυλοφάρι

7)



πριόνι

ἀρίδα



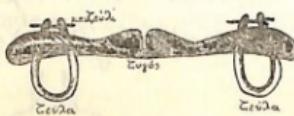
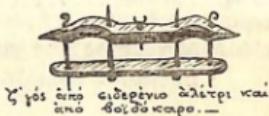
φέστα ἢ ξυλοφάρι (ἀρνάρι)

8) α) Διά τὸν ἄροτον (ζευγάρισμα, ὅργωμα) ποῖα ζῷα ἔχρησιμο-
ποιοῦντο (ἢ χρησιμοποιοῦνται) : βόες ἢ ἄλλο ζῷον, δηλ.
ἴππος, ἡμίονος, ὅνος. ΓΑ. Ηδέα... Ανα... ΒΟΕΣ... Τ. Π. Φ. Φ...

(γ) Ζνος ἢ οὐδὲ Συντονος
β) Ἐχρησιμοποιοῦντο (ἢ χρησιμοποιοῦνται) διὰ τὸ ὅργωμα δύο
ζῷα ἢ ἐν ;..... Εν... Ανα... Ανα... Ζεύλος.....

9) Διά τὸ ζευγάρισμα μὲ δύο ζῷα ἥτο (ἢ εἶναι) ἀναγκαῖος ὁ ζυγός ;

ΘΗΙΩ... ΕΝΤΑΓΜΑΤΟΣ.....

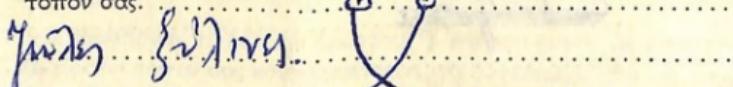


Σχεδιάσατε τὴν μορφὴν τοῦ παλαιοτέρου καὶ τοῦ σημερινοῦ
ζυγοῦ (ἢ φωτογραφήσατε αὐτὸν) καὶ ὀνομάσατε τὰ διάφορα
μέρη καὶ ἔξαρτήματα αὐτοῦ. (π.χ. λουριά, λοῦρα, ζεῦλες, πιζεύ-
λια κλπ.).

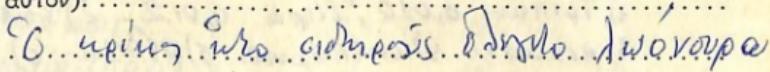
ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΙΑΘΩΝ

1) γῆρας 2) γῆραις 2 γῆρα... 3) εἰσθε.

10) Σχεδιάσατε ιδιαιτέρως τὴν μορφὴν τῶν ζευλῶν τοῦ ζυγοῦ εἰς τὸν
τόπον σας.



11) Πῶς λέγεται εἰς τὸν τόπον σας ὁ κρίκος ἐκ σιδήρου, ξύλου ἢ σχοινίου,
ὅποιος τοποθετεῖται εἰς τὸν ζυγὸν (πολλαχοῦ : λοῦρα, κουλλούρι),
προσδένεται δὲ εἰς αὐτὸν τὸ ἄροτρον διὰ τὸ ὅργωμα ; (Σχεδιάσατε
αὐτόν).



12) Ἀπὸ πότε γίνεται τὸ ὅργωμα δι' ἔνδος ζώου ; 19.4.5.....

Πῶς γίνεται ἡ ζεῦξις του (τὸ ζέψιμον) εἰς τὸ ἄροτρον ;

Θε... απαντικέν... η... η! απαλέρα... αγ? άντα...
μει ω δύο ορον-6 αγ? ήλιος -

Περιγράψατε καὶ σχεδιάσσατε (ἢ φωτογραφήσατε) τὴν σκευήν, τὴν ὁποίαν φέρει τὸ ἄλογον ἢ ἄλλο ζῷον διὰ νὰ προσδεθῇ εἰς αὐτὴν τὸ ἄροτρον.....

Τὸ... ζῷον... (προ... λεγόντα)... εἰπει... ειπει-
βέη... τὸ... μανιτέρων... ειπει... γοργόνα -



ζ. Ἀροτρίαστις (ὅργωμα) καὶ σπορά.

α) Ποῖος ὕρων παλαιότερον (ἢ σήμερον); 1) ἀνδρας (ὁ ἰδιοκτήτης τοῦ ὕρου ἢ ἄλλος); 2) γυναικα; 3) ὑπηρέτης. Σημειώσατε ποία ἡ συνήθεσται εἰς τὸν τόπον σας

ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΔΩΗΝΩΝ
Συνέργη... παρεξ... ειπει... σπανική... γράψειν

β) 1) Περιγράψατε λεπτομερῶς, πῶς γίνεται τὸ ζεύξιμον τῶν βοδιῶν (ἢ τοῦ βοδιοῦ, τοῦ ἀλόγου) εἰς τὸ ξύλινον ἄροτρον. (Παραθέσατε, εἰ δυνατόν, καὶ φωτογραφίαν)

Τὸ... ζεύξιμον... γράψει... ειπει... ειπει... -

Δω... νηπέρχον... η... γράψει... γράψει... -

2) Πῶς γίνεται τὸ ζεύξιμον εἰς τὸ σιδηροῦν ἄροτρον.....

Ζεύξ... δημιρέων... ειπει... ειπει... ειπει... -

3) Πῶς κατευθύνει ὁ γεωργός τὰ ζευγμένα ζῷα (ἢ τὸ ζῷον) κατὰ τὸ ὅργωμα μὲ σχοινί, τοῦ ὁποίου τὰ ἄκρα ἔχουν δεθῆ εἰς τὰ κέρατα τῶν ζώων ἢ ἄλλως ; (Περιγραφή καὶ σχεδιάσμα ἢ φωτογραφία).

Θερ... ειπει... γράψει... η... γράψει... ειπει... -

Εγω... πράγμα... ή... Τὸ... γράψει... ειπει... -

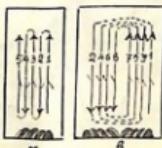
Ἄντε... λεγοντα... παπιστρι... ,

- 4) Σχεδιάσατε πῶς ἔγίνετο παλαιότερον (έπισης πῶς γίνεται σήμερον) τὸ ὄργωμα. Ὁργώνεται τὸ χωράφι μὲ ἀνοιγομένας αὐλακας (αὐλακιές) κατ'εύθειαν γραμμήν, ώς τὸ κατωτέρω σχεδιάγραμμα(α);

..... διακριθεὶς τὸ σχεδιάγραμμα
..... αι -

- ἢ ὀργώνεται περιφερειακῶς ώς εἰς τὸ σχεδιάγραμμα (β);

..... οχι,



Σημειώσατε μὲ τὸ σημεῖον τοῦ σταυροῦ, ποῖον ἐκ τῶν ὄργωμάτων τούτων (α, β) εἶναι ἐν χρήσει εἰς τὸν τόπον σας. Ἐάν ὑπάρχῃ ἄλλος τις τρόπος ὄργωματος σχεδιάσατε καὶ περιγράψατε αὐτόν.

- 5) Ἡ σπορὰ καὶ τὸ ὄργωμα τοῦ ἀγροῦ ἔγίνετο (ἢ γίνεται ἀκόμη) εἰς λωρίδας (δηλ. σπορές τὴ σποριές, ντάμες, σιαστές, μεσοδράσεις κ.λ.π.);

..... Γιανικούς σε στερεότερα
.....

Πῶς ἔχωρίζετο ἡ λωρίς (ἡ σποριά); μὲ αὐλακιάν;

..... λωρίς σαγίνη, σξενίς μέσ. ελ. τρύπανοι, σειρές,

- 6) Ποῦ ὑπάρχει ἡ συνήθεια νὰ γίνεται ἡ σπορὰ τοῦ σίτου καὶ ἄλλων δημητριακῶν μόνον μὲ σκαπάνην, δηλ. νὰ μὴ χρησιμοποιῆται ἄροτρον;

..... Ελοια..... σιρ. μηδέχε..... Τ.Ο.Ζ.Ε.
..... Ελοια..... σιρ. μηδέχε -

- 7) Ποῖοι τρόποι ἡ εἶδη ὄργωματος (ἄροτριάσεως) ἥσαν ἐν χρήσει παλαιότερον (ἢ σήμερον). Δηλ. ἡ διάνοιξις τῶν αὐλάκων μὲ τὸ ὑνί: καθέτως, πλαγίως, βαθιά κλπ.

..... Ετρα..... πορο..... τροφο..... παστικο.....

Εις ποια δργώματα (σποράς) γίνεται χρήσις τῶν τρόπων τούτων
ἡ ἄλλων.

Sop. w. f. next to -

γ) Ἀροτριάσεις (όργωματα) τοῦ ἀγροῦ πρὸ τῆς σπιορᾶς :

- 1) Διὰ τὴν σπορὰν δημητριακῶν. Πόσα ὄργωματα ἔγινοντο (ἢ γίνονται) καὶ πότε, δηλ. κατὰ ποίαν χρονικήν περίοδον. Πῶς λέγονται (ὄνοματολογία) τὰ ὄργωματα αὐτά· π.χ. καλλουργιά, διβόλισμα, γύρισμα κλπ.

Al. 19. cimpaclazopan 5 mg oral

D. 1. d. 1921. p. 61. Liers. 200' above (old granite).

St. in der L.V.R., bestellt am 6.9.60 für P. J. und A. G. Davis

9. Fez. Kademaprov. die bei Alzey liegen den

- 2) Διὰ τὸ φύτευμα κηπευτικῶν. (*Ἄπαιντι σατεῖ ὁμοίως, ὡς ἀνωτέρω*)

- 3) Ἐπὶ πόστα ἔτη δέον νὰ ἀφεθῇ σταράρτου τὸ χωράφι, δηλ. εἰς ἀγράνάπταισιν, διὰ νὰ σπαρθῇ κατόπιν οἰτάρι ἢ ἄλλο δημητριακόν....

...*Ayaavāndavas*... dū... gīveta! -

- 4) Πόσα δργώματα γίνονται διά κάθε είδος καλλιεργείας (σίτου, κριθής, άραβοσίτου, ψυχαριθών, κηπευτικών ειδῶν κλπ.) και κατά ποιάν έποχήν; ...
 αν.εγρ.ελ.α.....
 αν.α.τ.ε.ρ.ι.α.....

Ποια ἔργαλεία ή σκεύη χρησιμοποιοῦνται: α) κατά τὴν σποράν.
π.χ. τὸ δισάκι εἰς αὐτὸ περιέχεται ὁ σπόρος καὶ ἐξ αὐτοῦ λαμβανόμενος διασκορπίζεται ἐπὶ τοῦ ἑδάφους;

Modèle n° 1. Géométrie projective (Euclidienne)

Moriba (*crusta*)

- β) Μὲ ποια γεωργικά ἔργαλεία (ἢ τυχὸν ἄλλα μέσα): 1) καθαρίζουται: τὸ ποδάρι, τὰ φτερά (παρούτια) κ.ἄ. καὶ τὸ ὑνὶ κατὰ τὴν ἀροτρίασιν (ὅργωμα, ἀλέτρισμα, κάμωμα κλπ.) ἀπὸ τὸ χῶ-

μα ἡ τὰ χόρτα, ριζίδια, τὰ ὅποια κολλῶνται εἰς αὐτά. Μὲ ἐλλειψειδῆ σιδηρᾶν ράβδον, ἡ ὅποια ἔχει τοποθετηθῆναι εἰς τὸ ἐν ἄκρῳ τοῦ βουκέντρου ἡ μὲ ἄλλον τρόπον;

Καλαριστέαν, μὲ αξίνη.

Πλάτη... πόρχι... βρύζα... πετσιάρχη... 0,024...

μήκη... 1,5 μ. βονιάρχη... πέτρη... βύρας... σ.χ.ε.
λεπτοί, νὴ μέρην ήδη βεβήλωσαν τοῦ σιδηρού πόλλων
2) Γίνεται μετὰ τὸ δργωμα τοιοπέδωσις τοῦ χωραφιού (σβάρνισμα, διβόλισμα); ... Ναι... Μόντα... ε.τ.α.φ.

... παπιγιάνε.

3) Ἡ σκαφὴ μέρῶν τοῦ ἀγροῦ ποὺ δὲν ἔχουν ὄργωθῆ (μὲ σκαλίδα, τσαπτὶ κ.ἄ.); Νὰ γίνη εἰς τὴν θέσιν τῶν ὡς ἄνω (1-3) ἐρωτημάτων περιγραφὴ ἑκάστου ἐν χρήσει ἐργαλείου καὶ νὰ παρατεθοῦν σχεδιάσματα ἡ φωτογραφία. (Παρατίθενται ἐνταῦθα ἐνδεικτικῶς σχεδιάσματα τινῶν ἐκ τούτων).

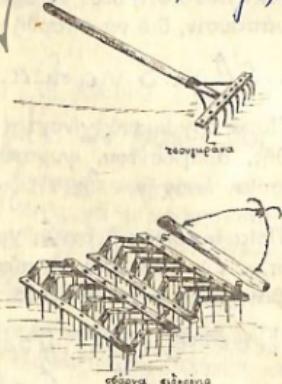
ΑΚΑΔΗΜΙΑ

ΑΟΖΗΝΟΝ

Θράψα
δρόσιστο
γεωργούμενη
καταράση.



θράψα



σθέρνα σιδερώνα

γ) Ἐργαλεῖα διὰ σκάψιμον καὶ σκάλισμα τοῦ ἀγροῦ ἡ τοῦ κήπου π.χ. ὁ κασμάς, ἡ τσάπτα κ.ἄ. (Σημειώσατε τὸ ὄνομα, τὴν χρῆσιν

έκαστου και παραθέσατε ίχνογράφημα ή φωτογραφίαν)
1.) Τούιντ 2.) Σει. μεντρ. δί. αλ. σινεδρ.
απορρ. 3.) Ναρι. α. ε??. εκοινήτρα.
επιλ. επιταχ.



*τανα δραγμα
προτιμας ειδησεων
ηλιος φυλακες
παρατηρηση*

- 6) Ποια πρόσωπα βοηθούν τὸν ζευγολάστην (ἢ ζευγάν) εἰς τὸ ὄργωμα καὶ πῶς καλοῦνται οἱ βοηθοί οὗτοι ὡς καὶ αἱ ἐργασίαι ποὺ ἔκτελοῦν
..... Διελέχη..... οντα -
Μικρούτιμος ή σε περιόδυ 12-16 ετών

- 7) Ποια χωράφια έκαλλιεργούντο (ή καλλιεργούνται) διά τὴν σποράν τὸν ὁσπρίων. Πῶς ἐγίνετο ἡ σπόρα καὶ ἡ καλλιέργεια ἑκάστου εἶδους. ΑΔΗΜΙΑ. Η. Ε. Ο. Λ. Κ. Α. Τ. Ι. Υ. Λ. Ε. Σ. Τ. Η. Υ. Λ. Ε. Τ. Κ. Ο. Ω. Ο. Ε. Σ. Η. Μ. Ρ. Ω. Σ. Ε. Π. Ρ. Ι. Ω. Ζ. Α. Ι. Η. Ρ. Κ. Σ. Κ. Η. Λ. Μ. Ι. Α. Α. Ο. Η. Ο. Ν. Τ. Α. Δ. Η. Μ. Ι. Α. Τ. Η. Ο. Ν.

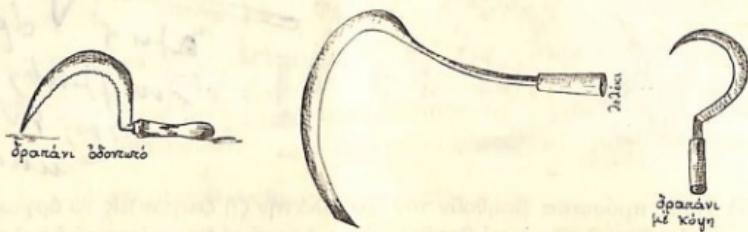
- 8) Ποια χωράφια έκαλλιεργούντο (ή καλλιεργούνται) διά τροφάς τῶν ζώων π.χ. ρόβη, σανόν, τριφύλλι κ.ἄ.)

- 9) Πώς έγίνετο πρό του 1920 (ή σήμερον) η καλλιέργεια τῶν γεωμήλων ἐσπέρνοντο ή ἔφυτεύοντο εἰς αὐλάκια ή πρασίες (βραγγές) καὶ ὅλως.
παλιό... χαρτί... μη... σταθμό... καταγραφή
τιναχίδια σταθμός 1/4 ή 1/2 στρωμά (400 μ²).

α. Ἐργαλεῖα θερισμοῦ.

- 1) Μὲ ποιὸν ἐργαλείον ἔθεριζοντο παλαιότερον τὰ δημητριακά.
(Παραθέσατε τὸ ὄνομα καὶ ἴχνογράφημα ἢ φωτογραφίαν αὐτοῦ)

π.χ. μὲ τὸ δρεπάνι, τὸ μαχαίρι κλπ.)
 πλ. δρεπάνι στροφ. πλ. 76
 πλ. δρεπ. πλ. πλ. 76. πλ. μαχ. πλ. 76.



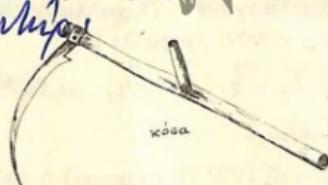
Ἐάν ἡσαν (ἢ εἶναι ἀκόμη ἐν χρήσει) διαφόρων εἰδῶν δρεπάνια ἢ
ἄλλα μέσα θερισμοῦ, παρακαλοῦμεν νὰ τὰ περιγράψετε· ἐπίστης νὰ
σχεδιάσετε τὰ ἔργαλεῖα ἢ νὰ τὰ φωτογραφήσετε.

.... Δρεπάνι δρεπάνι πλ. περιγράψετε.

ΑΚΑΔΗΜΙΑ

- 2) Μὲ δρέπανα ἢ μὲ ποιτία ἄλλα ἔργαλεῖα (π.χ. κόσσες) ἐθερίζοντο
(ἢ θερίζονται) τὰ χόρτα (π.χ. τὸ τριφύλλι κλπ.) διὰ τροφήμων
ζέψων· (βλ. παράδειγμα εἰς τὴν κατωτέρω εἰκόνα).

Χύρι, ἢ τὸ μαχαίρι



- 3) Ἡ λεπίς (δηλ. ἢ κόψη) τοῦ δρεπανιοῦ ἢ ἄλλου θεριστικοῦ ἔργα-
λείου ἥτο δόμαλή ἢ δόσοντωτή; (Σχεδιάσσατε αὐτήν).
 οἰκειότητα.....

- 4) Πῶς ἥτο κατεσκευασμένη ἢ χειρολαβή του· (σχεδιάσσατε ἢ φωτο-
γραφήσατε αὐτήν). Ο σιδηροῦς σκελετός πῶς ἐλέγετο;
 Θρα..... γνά..... δεν. εσχε. δρόμε.....

- 5) Ποίος κατεσκεύαζεν αύτά τὰ θεριστικὰ ἔργαλεῖα· (π.χ. τὰ δρεπάνια κ.ἄ.) διδέραξ

- 6) Ὡτὸ παλαιότερον (ἢ εἶναι ἀκόμη) ἐν χρήσει καὶ ὁ θερισμὸς μὲ τὰς χεῖρας, δῆλ. δι' ἐκριζώσεως καὶ ὅχι διὰ κοπῆς τῶν δημητριακῶν ἢ ὁσπρίων (π.χ. τῆς κριθῆς, τῶν ρεβιθίῶν) ἢ τροφῶν τῶν ζῷων (τῆς ρόβης κλπ.) οὐδεὶς φέρει ταῦτα.....

β. Θερισμὸς τῶν δημητριακῶν.

- 1) Εἰς ποιὸν ὑψος ἀπὸ τοῦ ἐδάφους ἐθερίζοντο (ἢ θερίζονται) μὲ τὸ δρεπάνιν ἢ ἄλλο κοπτερὸν μέσον ὁ σῖτος, ἢ κριθή, ἢ βρώμη, ἢ σίκαλις κλπ. οὐδεὶς φέρει ταῦτα.....

- 2) Οἱ στάχυες ποὺ ἔμεναν (ἢ μένονται) εἰς τὸ χωράφι μαζὶ μὲ τὴν ρίζαν μετὰ τὸν θερισμὸν πῶς ἐλεγούντο (ἢ πῶς λέγονται).

- ΑΚΑΔΗΜΙΑ (ΘΕΡΙΣΤΑΣ ΚΑΙ ΔΡΑΓΥΜΑΤΑ) ΜΟΗΝΩΝ
3) Ποὺ ἀκολουθοῦν τοὺς θεριστὰς ἀλλα πρόσωπα (γυναῖκες ἢ παιδιά), τὰ ὅποια παραλαμβάνουν ἀπὸ αὐτοὺς τὰ δράγματα (δραξίες, πιάσματα, χερίες, χερόβολα) τῶν σταχυῶν καὶ τὰ τακτοποιοῦν ἐπὶ τοῦ ἐδάφους. Μήπως οἱ ἴδιοι οἱ θερισταὶ ἀποθέτουν ἐπὶ τοῦ ἐδάφους τὰ δράγματα; οὐδεὶς φέρει ταῦτα.....

- 4) Πῶς τοποθετοῦνται τὰ δράγματα (οἱ χερίες) ἐπὶ τοῦ ἐδάφους. Πολλὰ δύο; Πόσα; Μήπως τοποθετεῖται ἕκαστον δράγμα (πιάσμα τῆς χειρὸς) χωριστά; "Οπου τοποθετοῦνται πολλά μαζί, αἱ κεφαλαὶ τῶν σταχύων εύρισκονται πρὸς τὴν αὐτὴν κατεύθυνσιν ἢ διασταυρώνονται. (Περιγράψατε λεπτομερῶς)

Τοι... φέρεται... λεπτα... χωράφιοι...

Τοποθετοῦνται... εἰς... το... γελαγο... ήν

εἰς... μέ... εὐθανα... παρασκευα... των... βασικών

5) Πῶς λέγονται τὰ τοποθετούμενα μαζὶ δράγματα; Πολλαχοῦ καλοῦνται ἀγκαλιές.

Ὥξ(6)... ἐργατα(Χιρόβεδοι)... οχυτα-
for αὐτα σφρι - Τρίχ σφρινέ σει
μητρι.



μητρι τοιασδε
γοιαρι (φαρπό
σνου)

γ. Οι θερισταί.

1) Ποῖοι θερίζουν: ἄνδρες καὶ γυναῖκες; 'Υπῆρχον (ἢ ὑπάρχουν) θερισταί, οἱ ὅποιοι ἥρχοντο ὡς ἐπαγγελματίαι δι' αὐτὸν τὸν σκοπὸν ἀπὸ ἄλλον τόπον καὶ ποιον;

..... Αναργυριανοί γυναικες οὐκε
μητροκόποι εἰτε Ερχονται μητρισται

2) Πῶς ἡμείβοντο οὗτοι: Με ἡμερομίσθιον (μεροκάματο) ἢ κατ' ἀποκοπὴν (ξεκοπῆς). Ποία ἦτο ἢ ἀμοιβή εἰς χρῆμα ἢ εἰς εἶδος; Το ἡμερομίσθιον ἦτο μετὰ παροχῆς φαγητού ἢ ἀνευ φαγητοῦ; (Παραθέσατε με τὰς πληροφορίας καὶ τὴν σχετικὴν εἰς τὸν τόπον σας ἀναμετατολογίαν).

ΑΚΑΔΗΜΑΙΑ

ΔΙΟΙΚΗΣΗ

3) Οἱ ἄνδρες ἢ αἱ γυναῖκες ἔφερον τι εἰς τὰς χεῖρας πρὸς προφύλαξιν, ιδίᾳ τῆς ἀριστερᾶς, κατὰ τὸν θερισμὸν; 'Επίσης κατὰ τὴν ἔναρξιν τῆς ἐργασίας τὴν πρώτην ἡμέραν περιεβάλλοντό τι εἰς τὴν μέσην τοῦ σώματος διὰ νὰ μὴ αισθάνωνται κόπωσιν (δηλ. νὰ μὴ πονῇ ἢ μέση των);

Τι φέρει... αἴ... φέρειν... ή... η φέρειν... ε;
Αντ... Χωρεια... οι... η ε! έ... φέρειν... φέρειν... φέρειν
χειρινα... (χειρωφριτες)... Αιλιωτα...
ειδε... φερει... με... η νοιιανε... η... φερει...
τιν σανεινω - 14 -

- 4) Ἐδίδετο (ἢ δίδεται) προσοχὴ ὡς πρὸς τὴν ἡμέραν τῆς ἐρδομάδος ἢ τοῦ μηνὸς καθ' ἣν πρέπει νὰ ἀρχίσῃ ὁ θερισμός ;

- 5) Ἐτραγουδούσσαν (ἢ τραγουδοῦν) κατὰ τὸν θερισμὸν σχετικὰ τραγούδια; Καταγράψατε αὐτά.

- 6) Ποῦ τὴν τελευταίαν ἡμέραν τοῦ θερισμοῦ, προτοῦ τελειώσουν, ἀφήνουν εἰς τὸ χωράφι ἔνα μέρος αὐτοῦ ἀθέριστον. Τί κάμνουν τοὺς στάχυς ποὺ μένουν ἀθέριστοι; (Εἴς τινας τόπους θερίζουν τὸ μέρος αὐτό σταυροειδῆς· καὶ μὲ τοὺς ἀποκοπέντας στάχυς πλέκουν σταυρὸν ἡ Ψαύλα, τὴν διποίαν τοποθετοῦν εἰς τὸ εἰκονοστάσι κλπ.).

Περιγράψτε λεπτομερώς δύο θέσης σχετικόν τη σύγχρονη μεταβολή της γεωγραφίας.

ΑΚΑΔΗΜΙΑ

depicted -

δ.' Τὸ δέσμον (δεμάτιασμα) τῶν σταχύων.

- 1) Πότε ἐγίνετο τὸ δεμάτιασμα, ἦτοι τὸ δέσιμον, τῶν θερισμένων σταχύων. Ποίαν ἡμέραν; Ἀμέσως μετὰ τὸν θερισμόν; Τὸ ἑσπέρας ἢ μήπως ἔπειτε νὰ μείνουν οἱ στάχυες εἰς τὸν ἥλιον πρὸς ξήρανσιν καὶ ἐπὶ πόσον χρόνον;

Técnica de mala apteza tr
for. crítico.

- 2) Πῶς ἐγίνετο τὸ δεμάτιασμα; Ποῖος ἔδενε τοὺς στάχυς καὶ ποῖος τοὺς μετέφερε καὶ τοὺς παρέδιδεν ὡς χερίές, ἀγκαλιές; Πῶς ἐδένοντο· μὲ κοινὰ σχοινία, μὲ σχοινία κατεσκευασμένα ὅππο βελονοειδεῖς θάμνους, π.χ. βροῦλα, σπάρτα κλπ. Κατὰ τὸ δεσμὸν τῶν δεματιῶν μήπως ἔχρησιμοποιεῖτο καὶ ἐργαλεῖόν τι; Περιγράψατε λεπτομερῶς τὴν ἐργασίαν ταύτην μετὰ παραθέσεως σχετικῶν σχεδιασμάτων ἢ φωτογραφῶν.....

ΑΚΑΔΗΜΙΑ



ΑΘΗΝΩΝ

- 3) Τὰ δεμάτια μετά τὸ δέσιμον ἀφήνοντο εἰς τὴν ίδιαν θέσιν ἡ συνεκεντρώνοντο εἰς ωρισμένον μέρος τοῦ θερισμένου ἄγρου; Πόσα δεμάτια συνεκεντρώνοντο ἔκει καὶ πῶς ἐτοπιθετοῦντο;

ε.' Συγκομιδή τῶν γεωμήλων.

- 1) Ἀπὸ πότε ἥρχισεν ἡ καλλιέργεια τῆς πατάτας εἰς τὸν τόπον σας; 1930

Πότε γίνεται ή σπορά ή τὸ φύτευμα αὐτῆς.....

and... *struck*...

- 2) Πῶς ἔγινετο (ἢ γίνεται) ἡ ἔξαγωγὴ (βγάλσιμο) τῶν γεωμήλων ἀπὸ τὸ χωράφι; Μὲ σκαπάνην, μὲ ἄροτρον ἢ μὲ ἄλλον τρόπον. Πέριγράψατε τὸ σχῆμα τῆς σκαπάνης, τοῦ ἄροτρου κλπ. παραθέτοντες καὶ σχετικὸν σχέδιον αὐτῶν ἢ φωτογραφίαν.

μωτογραφίαν
....., Με σημεί. 1.
σημεί. 2. παράδι. 7

στ.' Συγκομιδὴ τοῦ σανοῦ.

¹⁾ Ἐσυνθίζετο παλαιότερον ἡ διατροφή τῶν ζώων κατά τὸν γειτωνα μὲν ἔπειτα γόρτα (π.χ. σανόν, Τριφύλλη, Βίκον); Ἐαν

- 1) Ἐσυνηθίζετο παλαιότερον ἡ διατροφή τῶν ἄνων κατά τὸν χειμῶνα με διπέρα χόρτα (π.χ. σανόν, τριφύλλι, βίκον). Εαν ναί, περιγράψατε πώς εγκινέτο ἡ καλλιέργειά του, ἔπειτα ἡ κοπή, ἡ ἑτρανσίς και ἡ φύλαξη αὐτοῦ.....

... Mex. *Nigra* carna scotophlo
S. & sp. n. da. *prol.* ... q. *exuv.*
... *prol.* ... q. *neobaro.*

Allochrysa oblonga (Mg. Capiz) -

- 2) Πότε ἔθερίζετο ὁ σανὸς καὶ μὲ ποιὸν ἐργαλεῖον (δρέπανον, κόσσον κ.ἄ.). . . ψεύτης . . . χεριάς . . . πλευρᾶς . . .

(Παραθέσατε και σχεδιάσματα ή φωτογραφίας).....!

Sarq. dr. ſp. eau. ï. e. l. s. dr. x. p. m. 6. 6. c.

- 3) Ζήρανσις τοῦ χόρτου καὶ δέσιμον. Ποῖα ἐργαλεῖα ἔχρησιμοποιοῦντο; (Παραθέσατε μετὰ τῆς περιγραφῆς καὶ τὴν σχετικὴν τοπικὴν λαϊκὴν δύνωνατολογίαν, ὡς καὶ σχεδιάσματα καὶ

φωτογραφίας)

Γ' ΑΛΩΝΙΣΜΟΣ

- a.' 1) Μεταφορά τῶν δεμάτιῶν πρὸς ἀλωνισμόν. Συνεκεντρώνοντο πρὸς τοῦτο ἐπὶ τόπου εἰς τὸ χωράφι ἢ μετεφέροντο εἰς ἄλλην θέσιν, π.χ. εἰς τὸ ἀλώνι, εἰς τὴν αὐλὴν τοῦ σπιτιοῦ κτλ.
.....
.....

- 2) Πῶς καλεῖται ὁ χώρος σπουδῶν τοποθετούνται τὰ πρὸς ἀλωνισμὸν δεμάτια. Εἰς τίνας τοπούς λέγεται: θεμωνοστάσι, θεμωνιά, θεμωνιάστροι κλπ. Πῶς γίνεται ἡ τοποθετησίς εἰς σωρόν; Υπάρχει καθεστιμένος τρόπος τοποθετησεώς;

Θεμωνιά... Kalte gräften... ή... Σωρός...
γῆρα... Ημέσαια... 3.-4.

- 3) Ύπηρχεν ἀνέκαθεν εἰς τὸν τόπον σας ἀλώνι διὰ τὸν ἀλωνισμὸν τῶν δημητριακῶν; Μήπως ἐγίνετο παλαιότερον ὁ χωρισμὸς τοῦ καρποῦ (τοῦ γεννήματος) ἀπὸ τὰ δχυρά εἰς ἄλλον χῶρον, δηλ. ὅχι εἰς τὸ ἀλώνι;
.....
.....

Οντηρε... Μανιτζ.

- 4) Ποῦ κατεσκευάζετο (ἢ κατασκευάζεται) τὸ ἀλώνι. Ἐντὸς τοῦ συνοικισμοῦ, εἰς τὴν αὐλὴν τῆς οἰκίας ἢ ἔξω τοῦ χωρίου; Εἰς ποίαν θέσιν;
.....

Εξω τί χωρίς... ή... αυτοῦ... Σωρός.
μα... εγώ... Β... ζητήσας.

- 5) Τὸ ἀλώνι ἀνήκει εἰς μίαν μόνον οἰκογένειαν ἢ εἰς περισσοτέρας ;
ἔαν τοῦτο ἀνήκη εἰς πολλάς οἰκογενείας, πῶς γίνεται ἡ χρῆ-
σις του, δηλ. μὲ ποίαν σειρὰν καὶ ἐπὶ πόσον χρόνον ;

.....τί... πών... τερον... -
.....

- 6) Ἀπὸ πότε ἀρχεται τὸ ἀλώνισμα καὶ πότε λίγει ;

Αθραγή... Τέλος... Τοις... Αργίνων... 15-30 Αγρόδες

- 7) Εἴδη ἀλωνιῶν (ἀναλόγως τῆς κατασκευῆς των)· π.χ. χωματά-
λωνο (μὲ δάπτεδον ἐκ χώματος)· πετράλωνο (μὲ δάπτεδον
ἐστρωμένον μὲ πλάκες).

(Περιγράψατε τὴν κατασκευὴν ἑκάστου καὶ παραθέσατε σχε-
δίασμα ἢ φωτογραφίαν αὐτοῦ)

Χωματάλων... μὲ φλέματού τοῦ... έσπειρα
.....

.....

ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΑΩΗΝΩΝ

- 8) Πῶς ἐπισκευάζεται τὸ ἀλώνι ἑκαστον ἔτος πρὸ τῆς ἐνάρξεως τοῦ
ἀλωνισμοῦ. (π.χ. τοῦ χωματάλωνού : καθαρισμὸς αὐτοῦ καὶ
ἐπάλειψις τοῦ δαπέδου καὶ τοῦ γύρω τοιχώματος, ὃπου ὑπάρ-
χει, μὲ πηλὸν ἐκ χώματος ἢ συνήθως διὰ μείγματος κόπτρου βιῶν
καὶ ἀχύρων)

Τί... Γάνων... Στόματον... Το...' δαπέδο, εἰδω-
ντο... Φως... Χυλό... Φως' νωπή... μετρο... Τρύπα-
δη... γυμνό... τεφ... ον... γ' ότι... Εργατή... Χύλατα-

- 9) Η ὡς ἄνω προετοιμασία τοῦ ἀλωνιοῦ καὶ ἡ ἐνάρξις τοῦ ἀλω-
νισμοῦ γίνεται ὥρισμένην ἡμέραν καὶ ὥραν ;

Τοχι... Στόματα... χω-

μετρο... Φως... Φωτισμός... Καρβονάτη...
μετρο... Φωτισμός... Καρβονάτη...

- 10) Πῶς γίνεται ἡ τοποθέτησις εἰς τὸ ἀλώνι τῶν δεματίων ;
ὑπάρχει ἀλωνόστυλος, ὡς καὶ τὸ ἀπλωμα τῶν σταχύων πρὸς ἀλω-



νισμόν; Περιγράψατε τὸν τρόπον τοῦτον ἢ οἰονδήποτε ἄλλον.

Τοιχογραφία... Λινότο... γ' θρησκευτικό...
αλι... μοναχού... εγένετο... καθηγετός...



11) Πῶς γίνεται τὸ ἀλώνισμα τῶν σταχύων διὰ τῆς χρησιμοποιήσεως ζῷων (βοῶν, ἵππων κλπ.).

α) Ἀλώνισμα πρὸς ἀχυρωποτάτην τῶν σταχύων διὰ τῆς καταπατήσεως αὐτῶν ὑπὸ περιφερομένων ζῷων (βοῶν, ἵππων κλπ.).

Πολλαχοῦ τοποθετεῖται πρὸς τοῦτο καθέτως εἰς τὸ μέσον τοῦ ἀλώνιου ξύλινος στῦλος, ὥστε δύο μέτρων ἀκρούμενος στηγερός στρούλουράς, δουκάπη, βουκάπη κ.ἄ.), ἀπὸ τους ὅποιοι εξαρτώνται σχοινία, ὡς εἰς τὸ ανωτέρω σχεδιστράφημα, διὰ νὰ συγκρατοῦνται ἀπὸ τὸ ἔτερον ἄκρον τῶν τὰ ζῷα, ὥστε νὰ περιφέρωνται κυκλικῶς, «νὰ ἔρχωνται γύρες», καθούντων νὰ κόβουν τὰ στάχυα.

1.) Διο... Αρτεμίδη... Ζεύκεια... εγ... γνάνων...
μηρόν... γ' γυριζήν... χωρεύ... αλιγεν...
εγί το... μεσού

μηρίκυ... γηράτη... άλιτη... έλενον... λεύκοντι... επίστροφην... μετρί

β) Πῶς ζεύνονται οἱ βοεῖ, τὰ αὐλογά κλπ. διὰ τὸν τρόπον τοῦτον τοῦ ἀλωνισμοῦ. Πῶς συνδέεται τὸ σχοινὶ ἀπὸ τὸν κάθετον ἀλωνόστυλον μὲ τὰ ζῷα; (Εἴς τινας τόπους δένεται τὸ σχοινὶ εἰς θηλείες, αἵ ὁποῖαι περιβάλλουν τὸν λαιμὸν τῶν ζῷων. Εἴς ἄλλους τόπους εἰς τὸ ἀλώνισμα διὰ τοῦ τρόπου τούτου δὲν ὑπάρχει στῦλος εἰς τὸ μέσον τοῦ ἀλωνιοῦ. Τὰ ἀλωνίζοντα ζῷα περιφέρονται συνδεδεμένα εἰς σειράν διὰ σχοινίου, τὸ ὅποιον σχηματίζει θηλείες περὶ τὸν λαιμὸν ἐκάστου ζῷου. Περιγράψατε ὅπου ὑπῆρχεν (ἢ διατηρεῖται ἀκόμη) ἀλωνισμὸς κατὰ τὸν ἓνα ἢ τὸν ἄλλον τρόπον, παραβέτου-

τες και σχετικάς φωτογραφίας ή ίχνογραφήματα).....

- γ) Ποῦ ἀντὶ τοῦ ἀλωνισμοῦ διὰ τῶν ποδῶν χρησιμοποιεῖται καὶ μηχανικὸν ἀλωνιστικὸν μέσον' π. χ. χοινδρὴ ἐπιμήκης σανίς εἰς ἐν τεμάχιον ἡ δύο, προσαρμοζόμενα. Αὕτη ὡπλισμένη εἰς τὴν κάτω ἐπιφάνειαν διὰ κοπταρδῶν μεταλλίνων (λασμάτων ἡ ἀποσχιδῶν σκληροῦ λίθου ἔξαρται εἰκ τοῦ ζυγοῦ ζευγμένων ζῷων, σύρεται δ' οὔτω κυκλικῶς ἐν ὅς τοῦ ἀλωνίου ἐπὶ τῶν ἐστρωμένων σταχύων διὰ τὸν ἀλωνισμόν των.



Σημειώσατε, ἐάν ἀπάντῃ εἰς τὸν τόπον σας τὸ ἀλωνιστικὸν τοῦτο μηχάνημα ἢ ἄλλο τι, τὸ ὄνομα αὐτοῦ (π. χ. δουκάνα, δικριάνι, βωλόσυρος), περὶ τῆς κατασκευῆς του, τὸ σχῆμα καὶ τὰς συνήθεις διαστάσεις. Ἀπὸ ποῦ τὸ ἐπιρουμηθεύοντο παλαιότερον καὶ σήμερον. Ἐπίσης πῶς γίνεται ἡ χρῆσις του καὶ διὰ ποῖα δημητριακά. Ἡλωνίζοντο (ἢ ἀλωνίζονται) ὅλα τὰ δημητριακά μὲν ἀλωνιστικὸν μηχάνημα; Μήπως π.χ. ἡ κριθὴ καὶ τὰ ὄσπρια (κουκκιά, ρεβίθια κ.ἄ.) ἡλωνίζοντο διὰ τῶν πιοδῶν ζῷων ζευγνυομένων καὶ περιφερομένων ἐπὶ τῶν σταχύων τούτων; Α.....

- περιφερομένων επί των σταχυών τουτών.

 - 1) Η γένος ή πήγε με στον Ιούνιο 2020 -
δηλαδί... ζονάνι από την παραγωγή στην Ελλάς
με την απόσταση.
 - 2) Έτσι παρήξε μετατόπιση στην παραγωγή^c
ζονάνι... παραγωγή της παραβολής... σε αυτήν
η με την παραγωγή στην παραγωγή

- δ) Άπο ποίαν ώραν τῆς ήμέρας ἀρχίζει ὁ ἀλωνισμός, κατὰ ποίαν δὲ διακόπτεται διὰ νὰ ἐπαναληφθῇ τὴν ἐπομένην;

Ανα. 2'. 8-8.30' 17.11. αλων
4,30' - 5 μ. μ.

- 12) Ποια ἄλλα ἀλωνιστικά ἔργα λεῖα εἰναι ἐν χρήσει; (Εἰς τινας τόπους χρησιμοποιεῖται ἐπίμηκες ἔνδυση, τὸ δόποιον, καλούμενον διχάλι, δικούλι, δουκράνι κλπ., ἔχει τὸ ἄκρον ὀδοντωτὸν ὑπὸ τὴν κατωτέρω μορφήν):

ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΔΙΟΙΚΗΣΙΣ ΑΘΗΝΩΝ



- 13) Κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ ἀλωνισμοῦ ὁ γεωργὸς μὲ τὸ διχάλι ἢ τὸ δικράνι, ἐρχόμενος γύρω εἰς τὸ ἄλωνι, ρίπτει ἐντὸς τοῦ κύκλου τὸν δόποιον διαγράφουν τὰ ζῷα ἢ τὸ ἀλωνιστικὸν μηχάνημα τοὺς ἀκόπους στάχυς;

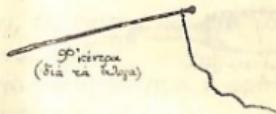
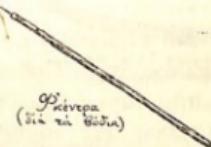
Αλωνοί μὲ σιγήνο χερί -
Αλωνοί μὲ σιγήνο σιδερένιο σωληνό.

- 14) Ἡτο ἐν χρήσει εἰδικὴ ἀλωνόβεργα διὰ τὴν ὀδήγησιν καὶ τὸ κτύπημα τῶν ζώων; ('Ἐν Κρήτῃ λέγεται αὐτῇ βουσέντρι' ἀλλαχοῦ φ' κέντρα). Πόσον μῆκος εἶχε καὶ ποία ἡ κατασκευή της; (Σχεδιάσσατε τὴν ράβδον αὐτήν). (Βλέπε κατωτέρω εἰκόνα)

μόχι.

- 15) Πώς λέγεται ή έργασία τοῦ ἀλωνίσματος ἐνὸς ἀπλώματος, δηλ. ἐνὸς στρώματος σταχύων ἐντὸς τοῦ ὄλωνιοῦ. (Ἐν Κρήτῃ καλεῖται δούλα). Πόσαι στρώσεις (δηλ. ἀπλώματα) σίτου, κριθῆς, βρώμης κλπ. ἡλωνίζοντο καθ' ἡμέραν.

Εις αράβια..... Σειρ, 20-30 ορθάλια.....
αλεύριο..... Εις ηλικία.....



- 16) Πώς λέγονται οἱ ἀλωνισθέντες στάχυες, προτοῦ λιχνισθοῦν διὰ νὰ ἀποχωρισθοῦν τὰ ἄχυρα ἀπὸ τὸν καρπόν; (ἐν Κρήτῃ: μάλαμα)

Ἄλευρον. (Ποιητική γένεσις)

- 17) Ποιοι ἀλωνίζουν: ὁ ἴδιος ὁ γεωργὸς μὲν ἴδικά του ζῶα ἢ ὑπῆρχον (ἢ ὑπάρχουν ἀκόμη) εἰδικοὶ ἀλωνισταί (ἐν Αἴτωλίᾳ: βαλμάδες, δηλ. τσοπάνιδες, καλούμενοι ἀλωνιστοί καὶ ἀγωγιστες), οἱ ὅποιοι εἶχον βρεῖσθαι τὴν ἀλογάκαρι ἀνελαμβανοῦν τὸν ἀλωνισμὸν.

Καθε... απεριττούς ηλικία...
δικα... λε...

- 18) Πλὴν τοῦ μέσου τούτου μὲν ζῶα καὶ μὲν ἀλωνιστικὸν ἔργαλειον ὑπῆρχον παλαιότερον εἰς χρῆσιν ἄλλα μέσα χωρισμοῦ τοῦ καρποῦ ἀπὸ τοὺς στάχυς· π.χ. τὸ κοπάνισμα σύτῶν μὲν χονδρὸν ξύλου (τὸν κόπτανον) ἢ μὲν ἄλλον τρόπον; (βλ. κατωτέρω ἐν σελ. 26 εἰκόνα).

ΝΟΧΙ

- 19) 'Ο κόπτανος οὗτος πῶς ἐλέγετο· ἐκ ποίου ξύλου κατεσκευάζετο πόσον μῆκος καὶ πάχος εἶχε καὶ ποιον τὸ σχῆμά του;

- 20) Τὸ κοπάνισμα τῶν σταχύων ἐγίνετο εἰς τὸ ἀλώνι ἢ εἰς τὴν αὐλήν;
Διὰ ποία δημητριακὰ ἐγίνετο (ἢ γίνεται) χρῆσις τοῦ κοπάνου.
(π.χ. φακῆς, ρεβιθιῶν κλπ.)



κοπανός εργοπλός



ἱκέλο κοπανόνισμα ἵκλα τὸ κοπάνισμα
μικρού ὑφροῦ δημητριακῶν . . .

ΑΚΑΔΗΜΙΑ

ΑΘΗΝΩΝ



"Υπὸ πόσων καὶ ποίων προσώπων ἐγίνετο" μόνον ὑπὸ τῶν μελῶν
τῆς οἰκογενείας ἢ καὶ συγγενῶν; "Ἀνελάμβανον τὸ ἔργον τοῦτο
ἄλλα πρόσωπα ἐπ'" ἀμοιβῇ; Πῶς ἐκαλοῦντο τὰ πρόσωπα αὐτά;
Πῶς ἐγίνετο τὸ κοπάνισμα τοῦτο διὰ τὰ δημητριακὰ μεγάλων
παραγωγῶν;

- 21) Ποῦ ἐτοποθετοῦντο (ἔξηπλοῦντο) οἱ στάχυες διὰ τὸ κοπάνισμα.
"Ἐγίνετο τοῦτο ἀπ' εύθείας ἐπὶ τοῦ ἐδάφους ἢ ἐπὶ ξύλου; Πόσαι
στρώσεις (δηλ. ἀπλώματα) σταχύων ἐκοπανίζοντο τὴν ἡμέραν;
Τὸ κοπάνισμα ἀπέβλεπε μόνον εἰς τὸν χωρισμὸν τοῦ καρποῦ ἢ

καὶ εἰς τὴν ἀχυροποίησιν τῶν σταχύων ; (Περιγράψατε λεπτο-
μερῶς τὸν τρόπον τοῦτον χωρισμοῦ τοῦ καρποῦ ἀπὸ τοὺς στάχυς,
παραθέτοντες σχεδιαγραφήματα ἢ φωτογραφίας)

- 22) Κατὰ τὸ ἀλώνισμα διὰ τῶν ζῷων, ὡς ἐπίστης καὶ διὰ τοῦ κοπάνου,
ἐτραγουδοῦντο τραγούδια ; Ἐὰν ναι, ποιᾶ ;
Κατὰ τὸ κοπάνισμα μήπως ἐλέγοντο εἰδίκα δίστιχα ἢ φράσεις διὰ τὸν
συντονίσμὸν τοῦ ρυθμοῦ τῆς ἑργασίας ;

noxi

- 23) Πότε τὸ πρῶτον ἔγινε χρῆσις ἀλωνιστικῆς μηχανῆς εἰς τὸν τόπον σας.
Ποῖος τὴν ἐπέρωμηθεύθη (πρόσωπον, συνεταιρισμός κλπ.). (Περιγράψατε τὸν τοόπον λειτουργίας αὐτῆς). **1830**

ΑΚΑΔΗΜΙΑ Αιγαίνεις **ΑΘΗΝΩΝ**

β'. Λίχνισμα

- 1) Πῶς λέγονται οἱ ἀλωνισμένοι στάχυες, ετοίμασμένοι διὰ τὸ λίχνισμα· (ἐν Αἴτωλίᾳ: λειώμα, ἐν Κρήτῃ: μάλαμα). Μὲ ποῖον ἔργαλεῖον σωρεύεται τὸ λειώμα διὰ τὸ λίχνισμα· πῶς λέγεται τοῦτο· (εἰς Κρήτην: θρινάκι, εἰς Αἴτωλίαν καὶ Πελοπόννησον: δικριάνι, ἄλλαχοῦ: δικιργιάνι) καὶ ποῖον τὸ σχῆμα αὐτοῦ.....



‘Ο σχηματιζόμενος σωρὸς ἔχει σχῆμα στρογγύλου τῇ ἐπίμηκες; Προτοῦ δέρχισται τὸ λίχνισμα (ἀνέμισμα) πρὸς ἀποχωρισμὸν τοῦ δχύρου

ἀπὸ τὸν καρπόν, καρφώνεται τι ἐπάνω εἰς τὸν σωρόν; Μήπως μα-
χαίρι, τὸ θρινάκι ἡ ἄλλο τι; Τί λέγεται κατὰ τὴν πρᾶξιν ταύτην
καὶ πρὸς ποιὸν σκοπὸν γίνεται τὸ ἔθιμον τοῦτο. . . .

... ö... capo'... los... afuera... do'f... d'otro lado
y... Ay... le... le... le... le...

- 2) Μὲ ποῖον ἐργαλεῖον γίνεται τὸ ὄντος ; (Πῶς λέγεται τοῦτο : φτυάρι, θρινάκι ; Ἰχνογραφήσατε τοῦτο.....)

... Με! ... Επάρτ! ... Οι νέοι νέοι τον αλαζόναν
με! ... Ταχύτης! ... Επάρτ! ... Επάρτ! ... Χρυσής
Επάρτ! μεν γνωφένειν —



ΑΚΑΔΗΜΙΑ

ΑΘΗΝΩΝ

- 3) Ποιος λιχνᾶ (ἀνεμίζει)· ἄνδρας, γυναῖκας εἰδικὸς λιχνιστής ἐπ' ἀμοιβῇ;

Anden und jenseit.

- 4) Πῶς λέγονται τὰ χονδρά τεμάχια τῶν σταχύων, τὰ δόπιοια μετὰ τὸ λίχνισμα παραμένουν μετά τοῦ καρποῦ; (εἰς τινας τόπους καλοῦνται: κόντυλοι, κόμπια). Πῶς ἀποχωρίζεται ὁ καρπὸς ἀπὸ τοὺς κοντύλους ἢ τὰ κόμπια; Ποῦ συνηθίζεται νὰ γίνεται δεύτερον ἀλλώνισμα διὰ τῶν ποδῶν τῶν ἥψων, ὡστε νὰ ἀποφλοιωθῇ ὁ σῖτος κλπ;

νιστρά σια των προών των ζωών, ως είναι αποφλοιώσῃ ο σίτος κλπ;

- 5) Πῶς γίνεται ἡ ζεῦξις τῶν ζώων διὰ τὸ δεύτερον, ὡς ἀνωτέρω, ἀλώνισμα; Ποῦ ἀπαντᾶται τὸ ἀλώνισμα τοῦτο· πῶς λέγεται; (¹Ἐν

Κρήτη: ξεβαθούλισμα καὶ καρπολώνεμα)· διὰ ποια δημητριακὰ συν-
ηθίζεται τοῦτο

- 6) Ἀφοῦ διὰ τοῦ λιχνίσματος (ἀνεμίσματος) ἀποχωρισθοῦν τὰ ὅχυρα,
πᾶς γίνεται ἡ διαλογὴ τοῦ καρποῦ ἀπὸ τὰ μετ' αὐτοῦ παραμείναντα
χονδρά τεμάχια τῶν σταχύων (τοὺς κοντύλους, κόμπια κ.ἄ.) ;

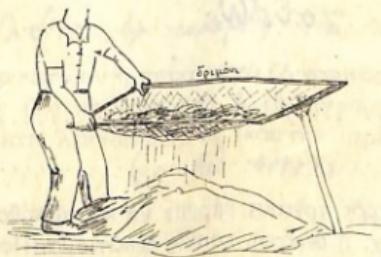
..... ψήσαντες

Γίνεται τοῦτο κατὰ τὸ ἀνέμισμα, ἀπομακρυνομένων τῶν ξένων αὐτῶν
ὑλῶν ὑπὸ γυναικὸς διὰ σαρώθρου; Η δὲ ὁλῶν μέσων, ὡς π.χ. κοσκί-

ΑΚΑΔΗΜΙΑ



ΑΘΗΝΩΝ

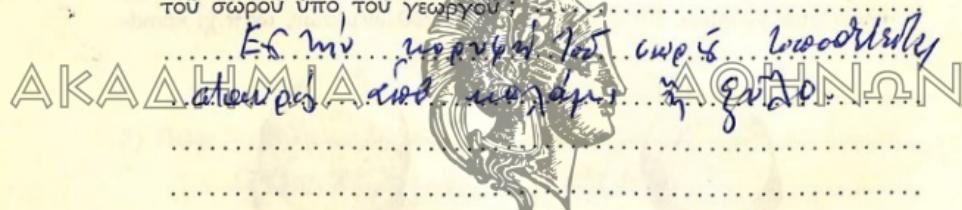


νῶν μὲ διαφόρων μεγεθῶν π.χ. μὲ τὸ κόσκινον τὸ καλούμενον
κατὰ τόπους: βολίστρης, δερμόνι, δορμόνι, δριμόνι, ρεμόνι κλπ.

(Περιγράψατε λεπτομερῶς τοὺς ἐν χρήσει παλαιότερον (ἢ καὶ σήμερον) τρόπους χωρισμοῦ τῶν κόκκων τῶν δημητριακῶν ἀπὸ τὰ ἄχυρα καὶ τὰς ἄλλας ὑλας. Ἰχνογραφήσατε δὲ ἣ παραθέσατε φωτογραφίας τῶν ἐν χρήσει ἐργαλείων καὶ σκευῶν)

..... Μελ. 20 ορθον.

- 7) "Οταν ἑτοιμασθῇ, ὡς ἀνωτέρω, ὁ καρπὸς σχηματίζεται εἰς σωρόν; Μὲ ποιὸν ἐργαλείον σωρεύεται; Χαράσσεται ἐπὶ τοῦ σωροῦ σταυρός; Πᾶς χαράσσεται καὶ ποία ἡ μορφὴ του. Μήπως ἐμπηγνύεται κατόπιν εἰς τὴν κορυφὴν τοῦ σωροῦ τὸ ἐργαλείον τοῦ λιχνίσματος (θρινάκι, φτυάρι), ἐπακολουθεῖ δέ καὶ προσκύνησις καὶ ἀσπασμὸς τοῦ σωροῦ ὑπὸ τοῦ γεωργοῦ;"



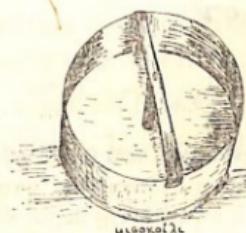
- 8) "Αλλα ἔθιμα προτοῦ νὰ μεταφερθῇ ὁ καρπὸς (σῖτος, κριθὴ κλπ.) εἰς τὴν ἀποθήκην."

ο.σ.δ.ν.

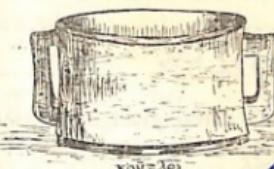
- γ'.1) Ποῖαι δόφειλαι πρὸς τρίτους ἔπρεπε νὰ καταβληθοῦν εἰς εἶδος ἀμέσως εἰς τὸ ἀλώνι π.χ. ἡ δεκάτη, κοινῶς δεκάτισμα. Ποία ἦτο ἡ συνήθεια. "Ηρχετο ὁ δεκατιστής εἰς τὸ ἀλώνι; Μὲ ποιὸν μέτρον (δοχεῖον) ἐγίνετο ἡ μέτρησις τοῦ σίτου, τῆς κριθῆς κλπ., διά τὴν εἴπραξιν ὑπὸ τοῦ δεκατιστοῦ τοῦ «δεκάτου». (Σημειώσατε τὸ δνομα τοῦ μετρητοῦ, τὴν

χωρητικότητά του είσι ίδιας, είσι κοιλά κλπ., παραθέσατε δὲ καὶ ίχνο-
γράφημα αύτοῦ βλ. κατωτέρω σχετικάς εικόνας).

οὐδὲ μαλεσταὶ γένη.



μισοκόλλη



κούτσλος

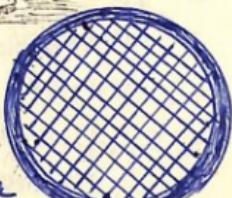
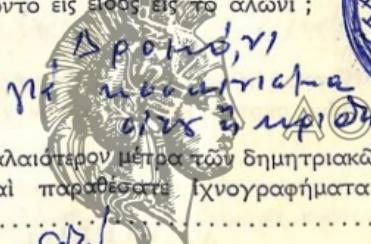
- 2) Ποια ἄλλα βάρη κατεβάλλοντο εἰς εἶδος εἰς τὸ ἀλώνι;

- α) τὸ παπαδιάτικο,
β) τὸ ὅγροφυλακιάτικο,

- γ) τὸ χυφτιάτικο,
δ) τὸ αλωνιάτικο κλπ.

ΑΚΑΔΗΜΙΑ

Σημειώσατε τὰ ἐν χρήσει παλαιότερον μέτρα τῶν δημητριακῶν (ὄνομα, χωρητικότης, σχῆμα, καὶ παραθέσατε ίχνογραφήματα ἢ φωτογραφίας αὐτῶν)



οὐδὲ μαρτυρία.

1) Τὸ μάρτυρο = 1/4 τέτ. μοιλων.

2) Τὸ μοιλό = 4. μάρτυρες = 23. εμαστά.

- 3) Ποῦ ἀπεθηκεύετο κατόπιν ἡ παραγωγὴ (ὁ καρπός) ὑπὸ τοῦ γεωργοῦ ἐντὸς τῆς οἰκίας (εἰς ποῖα δοχεῖα) ἢ εἰς ὅγρους ἐντὸς εἰδικῶν λάκκων; (Σημειώσατε λεπτομέρως εἰς ἑκάστην περίπτωσιν τὰς σχετικὰς συνηθείας)

τετ. 10. 67171.

- 4) Τὸ ἄχυρον ποῦ ἀπεθηκεύετο. Εἰς ἀποθήκην (ἄχυρῶν) ἐντὸς τοῦ χωρίου ἢ εἰς τὸν ὅγρον καὶ παρὰ τὸ ἀλώνι. Πᾶς ἐγίνετο ἡ ἀποθή-

κευσις εις την υπαιθρον ;

..... Το... έχει την παραδοσιαν της καλυτέρων στάχυων

- 5) Πώς έγίνετο (ή γίνεται) ή διαλογή του σπόρου. Κατά την διάρκειαν του θερισμού άπό τους καλυτέρους στάχυς ή μετά τὸ ἀλώνισμα ;

..... Καλε... τα... αγαριστικούς

- 6) Μήπως δπου γίνεται ή διαλογή του σπόρου πρὸ τοῦ θερισμοῦ κατασκευάζεται τότε ή μετά τὸν θερισμὸν πλέγμα (πλεκτὴ) ἐκ σταχύων, τὸ ὅποιον ἀναρτᾶται εἰς τὸ εἰκονοστάσιον ή δπισθεν τῆς θύρας κλπ ; ..

..... αλε... στη... γίγισαι

Πῶς λέγεται ή πλεκτὴ αὐτῇ ; Ποίον τὸ σχῆμα τῆς ποῦ φυλάσσεται. πρὸς πτοῖον σκοπὸν καὶ ἐπὶ πόσον χρονον ;

ΑΚΑΔΗΜΙΑ

ΑΘΗΝΩΝ

Δ. ΕΤΗΣΙΑΙ ΠΥΡΑΙ

- α'. 1) Κατὰ ποίας ήμέρας τοῦ ἔτους λαμβάνει χώραν κατ' ἔθιμον εἰς τὸν τόπον σας ἄναμμα φωτιᾶς εἰς τὸ υπαιθρον. (Π.χ. παραμονὴ Χριστουγέννων, ἑσπέρας 23 Ιουνίου (Κληδόνου), Ἀποκριές, πρώτη Μαρτίου, Πάσχα (κάψιμο τοῦ Ιούνδα), ἑσπέρας τῆς 31 Αύγουστου κλπ.)

..... Ημ... πρ.εν... τη... παραδεσ... το... Λαζαρ...
Πρε... 50. Στιν... 3.76. ορ.ρ.φ.3. τη... 23. Σεπτ.

Εἰς ποίας ήμέρας, ποίαν ώραν καὶ εἰς ποῖον μέρος ;

Ο αυρ... Ημ. στιν... τη... παραδ... βασι..., αγρια...
Ει... Ημ. π.λαρι... τη... η... ν.ρο.δ... 16...
Μ. Σάββατο....

2) Πώς λέγεται ή φωτιά αύτή ; (π.χ. φανός, άφανός κλπ.).....

φανός

β'. 1) Ποιοι άνάπτουν τήν πυράν παιδιά, ήλικιωμένοι, ποιος άλλος ;

Παιδιά

2) Ποιος ή ποιοι συλλέγουν τὰ ξύλα, θάμνους κλπ. διὰ τήν πυράν.
Τὰ κλέπτουν ; "Αν ναί, ἀπὸ ποιον, μέρος ;

Τα! παιδιά... 10-15 ετών... Άλλα μεριά
νωριά περιοχή... 25 ετών... Τι έπειτα... Κανένας ούτε δύο.

3) Πώς γίνεται ή συγκέντρωσίς των. (Περιγράψατε λεπτομερῶς)

Τα! παιδιά... 10... Καθαρότυ... εάν... θα... αφούντι,
εάν... θα... ξερά... μεριά... περιοχή... σημείων... περιοχή,
θα... ανέρευ... τα... αποτίνει.

ΑΚΑΔΗΜΙΑ

ΑΘΗΝΩΝ

γ'. Ποῖαι αἱ συνήθειαι εἰς κάθε τοποῦ διὰ κάθε πυράν ;

1) Προσευχαί, διάφοροι ἐπικλήσεις, δόρκια, ἄσματα, κρότοι, θόρυβος.
Καταγράψατε τὰ σχετικά κείμενα

ουρδών.

2) Πηδήματα, χοροί γύρω ἀπὸ τήν πυράν. (Περιγραφή λεπτομερής)

Περ... 50... ίλια... Σιγησόλο... πυρδώνα
την... θαλ... φρούριο... πατ... Επιθέτων
πυράν.

- 3) Τί καίονται εις τὰς πυράς αὐτάς (κάψιμον τροχοῦ ἀμάξης, λουλουδιών τοῦ Μάρτη, τοῦ στεφάνου τῆς Πρωτομαγιᾶς κλπ.)

Chuadobo Dr. dyode giv.

- 4) Καίσουται (ή έκαισοντα) δύοιώματα π.χ. κατά τό Πάσχα δύοιώματα
τοῦ 'Ιούδα' (περιγράψτε λεπτομερῶς)

Ematocdo... maledictus... tenuis
malvini... rugosus... apicalis
var. var.

- 5) Παραθέσατε λεπτομερῆ περιγραφή του έθιμου εἰς τὸν τόπον σας

Tel. 572-2211. Am. 1000 hrs. by 2nd flight.

AKA *world wide M.*
AHMIA *St. S. D. A. V.*

1. M. Lazar
ΑΘΗΝΩΝ
2 Powers

Τελλυναριδ. Το παρότρ. η επρ. ν. ν. ανθ.,
μαρτ. στρ. στρ. Δημος... Γρεβ... ουσαλή...
γρυν.). 'Ο Γαρό' θάβει τούγκα 'ε'
Πεντή ψηλή 26 ζεχρόνια Αριάδνη,
Το παρότρ. με χαροκόπεια γουρή, πενν
αλ' Γαρό' πέτρες 26 ηρωι.

ΑΚΑΔΗΜΙΑ



ΑΘΗΝΩΝ

Έστω αναγρούμε τις σημαίνοντας και τις σημαντικότερες πληροφορίες για την οικονομία της Δημοκρατίας και την επιβεβαίωση των δημόσιων γραμμάτων για την μενονίτια πληγή της χώρας.

Erős ki Norvégia, néhány csoportban használták,
összefüggésben a "Dra" név száma mellett minden
építészetet. Így az "Ivan" név száma azonban
az összes műemlékhez köthető, amelyet a
században építettek. A legtöbb műemlék a

Διεύθυνση Επαγγελματικού Ανώτατου Επίδοματος Τεχνών.

rij la unui triplex 61m² uacuuo maria uoc
vifer, si nefru. Azi ambele organe sunt oarecum

Fis 16: a) Appear to be well developed, strong, upright &

ΑΔΗΝΙΑ ΑΩΗΝΩΝ
Σειρά χωρίσματος από την αρχαία πολιτεία με αντίστοιχη σημασία.
Επίσηδε μετέβαση σε πολιτική πραγματικότητα.

More dia pagupang pambata sa cayahanan - camara.
At kung minsan matalo pa ang pagkain, Mga gatas
Na che rehyo tungod dito na pagkain na pagkain
Na wala pa rin kung siya.

Tō oīapī pīxverai aqpxoxing tē kōfjukā 2d-
2g old manwīs, nōi wālō ꝑriffais.

Apogon niger maculatus (Nygård) adsp. Tø 1930 Nygård
nr. cf. D. sp. opkring mørkefarvet.

Wiederholungswörter sind jene Wörter, welche oft
in Lernzettel eingezeichnet werden.

Ti figura Γαρύπος Στρατηγού του Ιχθυός ή
λογικά. Είναι ο εφέπονος Στρατηγούς των Βοιών.

Mela rosfurig sianixdy ri oideiro mai

Oggi mi dà più il suo inferno che l'oro.

Τέ οὐαίρεος ἀγριός τοι' ὄρθιον, τοαράξι, αὐτὸν
Ἄγριοτο μέχρι τοι φελερέπον εἴς ταῦτα γοργομήν.
Η μαρτυρίας αὐτού ἀγριός οὐ μεραρχεῖ ποντού,
καπτείνει μαρτυρίαν την τοιαύτην μαρτυρίαν.

Tó' analýze ažto aurozónov 2-3 typů a
malo už zvýšit číslo římských - neboť
nemá tyčkovou tv. Zpravidla je však
výrazně různá.

Arte 21 1957, Տիկին Խորենաց առաջին բարեկարգության մաս
գրիպու տուրուրա առաջնության բախտակա, ու
գրիպ. Եղած ըստ զարգացած առաջնության էլեկտրական
ու առաջնության ու առաջնության շահագույն, ու
առաջնության շահագույն էլեկտրական առաջնության
ու առաջնության շահագույն, ու առաջնության

ΑΚΑΔΗΜΙΑ



ΑΘΗΝΩΝ

Οι αρχαίοι ήταν πολύ δημόσιοι στην πόλη της Αθήνας, και
οι επικοινωνίες τους ήταν πολύ μεγάλες. Τα παραδοσιακά
της θέματα ήταν τα γενέτερα της πόλης, τα οικονομικά της
και τα πολιτικά της.

O dragoz nuz ēcpiav frētas kā tā xīj. 3
enavīz kā tā uzaclētīg!

Επιρροή μεταξύ των οικονομιών. Αρχή αγορας πελάτη
και παραγωγής των συμπόνιων. Καθέ άγνωστη,
δημόσια χρήση. Στην κυριότερη, πιο αντιτίτινη
επιρροής εντολής αυτής δρομού. 2-3 οροντικά
εργαλεία στην αγορά. Τα δημόσια στην πόλη
(όνος). 20 ορατά στην πόλη. Τα
πλανητικά στα δημόσια στην πόλη μεταξύ
της ανθρωπότητας.

Tg. Mala & sedmoro jez. Augšā, kāds tajos

εργαλείο από το οποίο πάντας μετατρέπεται σε πράγματα
και αποστολής στην επικοινωνία μεταξύ τηλεοπτικών
τηλεοπτικών και άλλων εργαλείων που δημιουργούνται
επίσημα. Η αρχική προσέγγιση στην παραγωγή τηλεοπτι-
κών, είναι από το πρόγραμμα της αρχικής παραγωγής. Συμβατικά
συνάντησης 3-4 της παραγωγής γενικότερα
πλαισίων την.

Τότε οι Αράχωνες μετέβησαν στην πόλη της Αρτεμίδης, η οποία ήταν η μεγαλύτερη πόλη της Κυρηναϊκής περιοχής. Την επέβησαν οι Αράχωνες και έπειτα από μερικό διάστημα έφυγαν για την Κύπρο, όπου άφησαν την πόλη της Αρτεμίδης στα χέρια των Λιβυκών Ιθαγενών.

ΑΚΑΔΗΜΙΑ



115 ~~year~~ 130
AOHNΩN
~~so far~~ ~~in the USA~~

Li Jijo nūpoxe zonam éss atídele ó grupp
uel ódys li báz. Apoxo zonamidáca eur
pel nifioro atíxoxo xi amoxor, ts dixox,
fr nif kax nif xanix. oln capa zonam
unzirkum xi cidaç (Tzuucarobles.)
Eltex é xanxos pector lida nif xanxum
juxxem.

Այս լաւուն այս լեզու ուղղված է
այս քաշից մասն և այս պահու-
թութեան մասն.

CH kar' m'orho nupa!

Πριν αύριο 50 χρόνια γνώνεται το λεπαδύ, ους παραλέγεται σήμερα (Gavoty) αλλά γνωρίζει, θα είναι δύναται να τον βρει στην περιοχή με την οποία θα έχει σχέση.

Χαροπές ανδίσαν τη γελάσια Τούρκων μεταξύ τους.
Την Μ. Σεπτεμβρίου το χρόνο 10-16 έχω αγνοήσει
μερικές φορές τη διάρκεια της θαυματικής παρέλασης.

Συγχρόνως την παρέλαση της γενετικής Αθηνών.

Είναι η ομάδα της Εθνικής Αρχοντικής στην οποία
συμμετείχαν οι Κορδάλια μεταξύ άλλων
τη Γαρέ ήταν τη μεταξύ της γενετικής.
Τη μετανάστευση της Εθνικής Αρχοντικής στην Αθηνών.
τη Γαρέ, την γραμμή της Πλάταις στην Βάρη.
Είναι μερική τουριστική μετανάστευση που προσελκύεται από την περιοχή, την περιοχή της Λαγκαδάρης.

Τη γενετική της, γενετική της πατριαρχίας στην Αθηνών

από Γαρέ πάντα στην Αθηνών.

ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΑΘΗΝΩΝ

Από την Φεβρουαρίου του 1970 έως την 60 ημέρα,
μετανάστευση, Πατριαρχία, Πατριαρχία Επερπαναντικής
ημέρας.

Ο αριθμός της μετανάστευσης στην Αθηνών ήταν 57 ημέρα.

• Η παρέλαση της 1 Φεβρουαρίου 1970

• Δημήτρης
Αθηνάς